

Kofferträger / Side carrier **Lock it** System

BMW R 1250 GS
(2018-2023)
Artikel Nr.: / Item-no.:
6506514 00 01

BMW R 1200 GS LC
(2013-2017)
Artikel Nr.: / Item-no.:
650665 00 01 Schwarz/black

BMW R 1250 GS Adventure
(2019-2024)
Artikel Nr.: / Item-no.:
6506519 00 01

BMW R 1200 GS Adventure
(2014-2018)
Artikel Nr.: / Item-no.:
650671 00 01 Schwarz/black



BMW R 1250 GS

DE Baubreite des Kofferträgers 49 cm
GB Width of the side carrier: 49 cm



BMW R 1200 GS LC



170214121118/010219/070224/060324/150324/130225/190225/260225

Kofferträger / Side carrier **Lock-it** System

BMW R 1250 GS
(2018-2023)
Artikel Nr.: / Item-no.:

6506514 00 01

BMW R 1200 GS LC
(2017-2017)
Artikel Nr.: / Item-no.:

650665 00 01

BMW R 1250 GS Adventure
(2019-2024)
Artikel Nr.: / Item-no.:

6506519 00 01

BMW R 1200 GS Adventure
(2014-2018)
Artikel Nr.: / Item-no.:

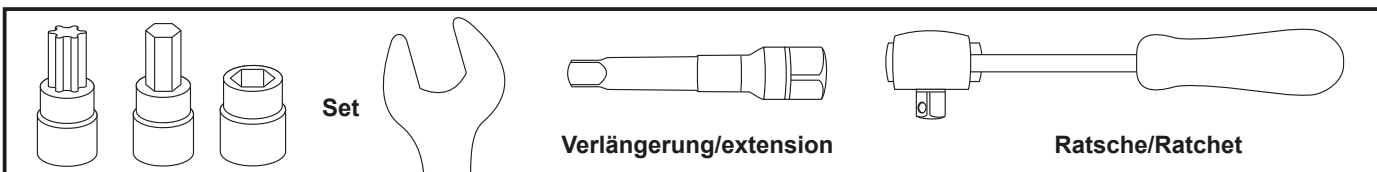
650671 00 01 Schwarz/black



DE INHALT GB CONTENTS

	Ausführung	schwarz black finish
1x Kofferträger, links	carrier, left	700008165
1x Kofferträger, rechts	carrier, right	700008166
1x Haltebügel hinten unten	adapter bow rear bottom	700008167
1x Halteadapter vorne rechts	adapter front right	700008168
1x Halteadapter vorne links	adapter front left	700008169
1x Halteadapter hinten rechts	adapter rear right	700008170
1x Halteadapter hinten links	adapter rear left	700008171
1x Schraubensatz / screw kit:		
2x Zylinderschraube ISK M6 x 70	allen screw M6 x 70	
4x Zylinderschraube ISK M6 x 20	allen screw M6 x 20	
4x Lock-it Systemschraube	lock it screw	
4x Lock-it Sicherungsscheibe	lock washer	
4x U-Scheibe ø6,4	washer ø6,4	
4x Selbstsichernde Mutter M6	self-lock nut M6	

DE BENÖTIGTE WERKZEUGE GB TOOLS REQUIRED



DE WICHTIG GB IMPORTANT

Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!

BMW R 1250 GS
(2018-2023)
Artikel Nr.: / Item-no.:
6506514 00 01

BMW R 1200 GS LC
(2017-2017)
Artikel Nr.: / Item-no.:
650665 00 01

BMW R 1250 GS Adventure
(2019-2024)
Artikel Nr.: / Item-no.:
6506519 00 01

BMW R 1200 GS Adventure
(2014-2018)
Artikel Nr.: / Item-no.:
650671 00 01 Schwarz/black

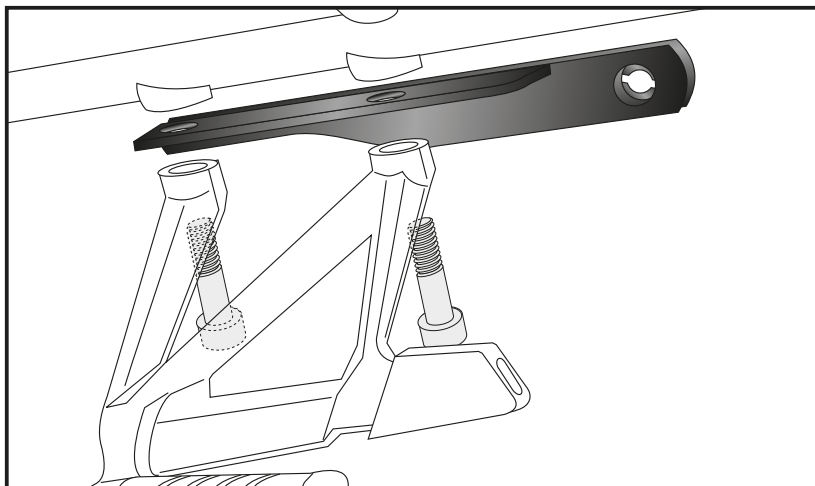


DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS

Befestigung Halteadapter links vorne:
Soziusrasthalter demontieren.
Der Halteadapter wird zwischen
Rahmen und Soziusrasthalter mit
den Original-Schrauben befestigt.
Schrauben noch nicht ganz festziehen.

Fastening of the adapter left front:
Dismantle footrest.
The adapter will be fixed with the
original screws between frame and
footrest.

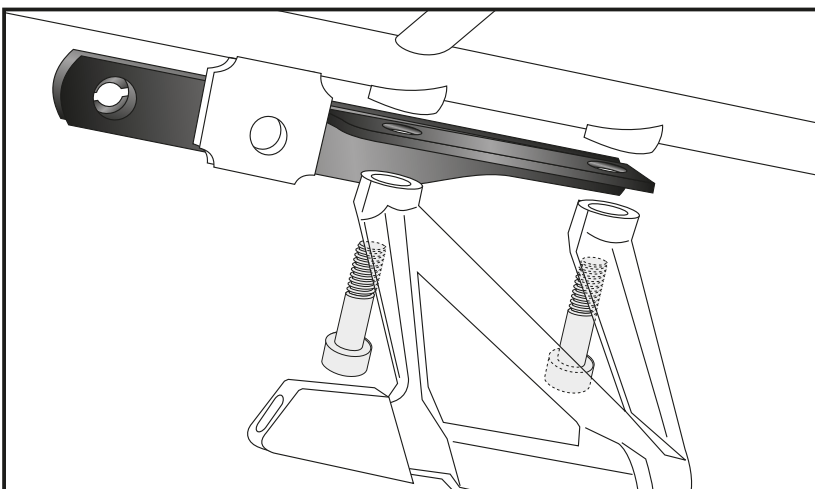
1



Befestigung Halteadapter vorne rechts:
Auspufftopf demontieren.
Soziusrasthalter demontieren.
Der Halteadapter wird zwischen
Rahmen und Soziusrasthalter mit
den Original-Schrauben befestigt.
Schrauben noch nicht ganz festziehen.

Fastening of the adapter right front:
Dismantle exhaust. Dismantle footrest.
The adapter will be fixed with the
original screws between frame and
footrest.

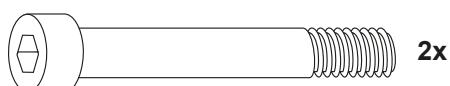
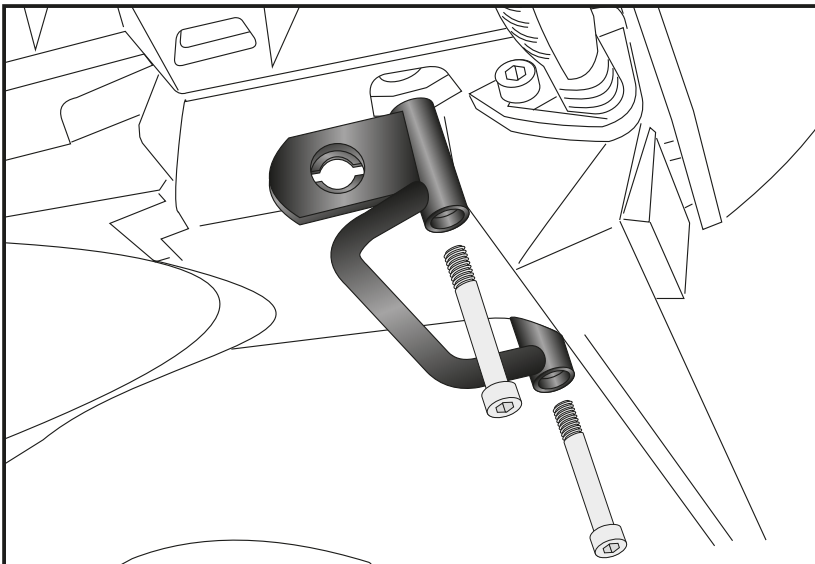
2



Befestigung des Haltebügels hinten:
Dieser verläuft unterhalb des Heckteiles
quer zur Fahrtrichtung. Die Verschraubung
links und rechts des Heckteiles lösen.
(Originalschrauben entfallen)
Die Befestigung erfolgt mit den
Zylinderschrauben M6x70.

Fastening of the adapter bow rear:
Under the fender transversely to the
driving direction. Loose the bolting of the
rear cover, original screws are obsolete.
The adapter will be fixed with the allen
screws M6x70.

3



Kofferträger / Side carrier **Lock it** System

BMW R 1250 GS
(2018-2023)
Artikel Nr.: / Item-no.:

6506514 00 01

BMW R 1200 GS LC
(2017-2017)
Artikel Nr.: / Item-no.:

650665 00 01

BMW R 1250 GS Adventure
(2019-2024)
Artikel Nr.: / Item-no.:

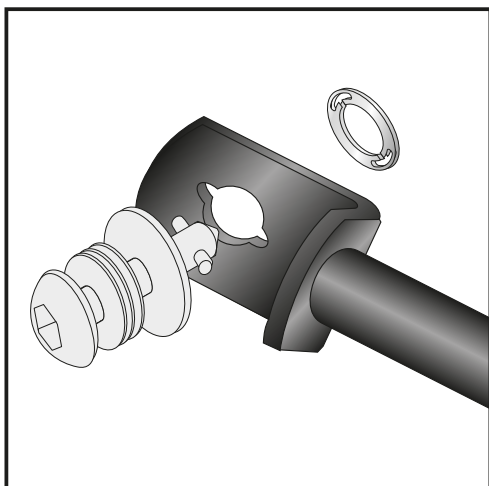
6506519 00 01

BMW R 1200 GS Adventure
(2014-2018)
Artikel Nr.: / Item-no.:

650671 00 01 Schwarz/black



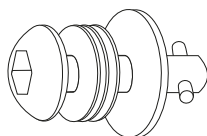
DE MONTAGEANLEITUNG GB MOUNTING INSTRUCTIONS



4 Montage der Lock it System-Schrauben:
An den Kofferträgern links / rechts werden die Lock it System-Schrauben an den Befestigungslaschen mittels der Lock-it Scheibe montiert. Die Scheiben und Lock it System-Schrauben verbleiben bei Demontage an den Befestigungspunkten der Kofferträger.

Fastening of Lock it screws:

The Lock it screws will be fixed at the carriers brackets left and right with lock it washers. You have to do it only once - the screws and lock washers remain at the carriers.



4x

4x

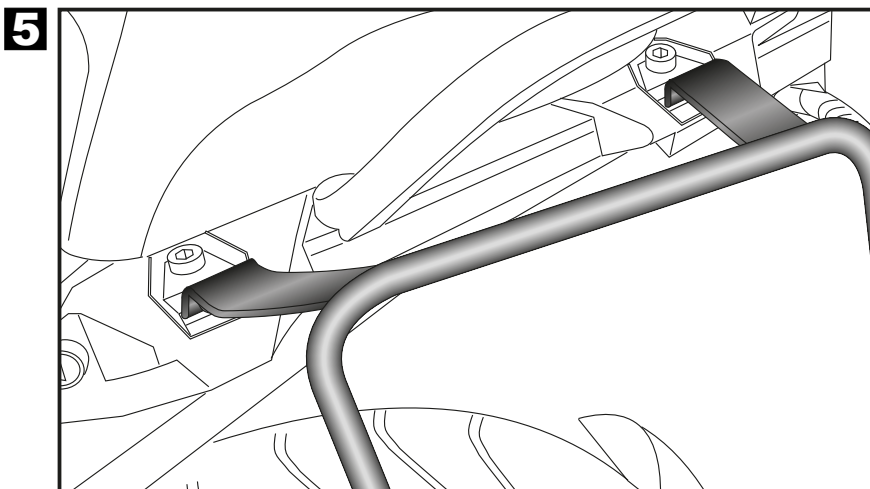


Befestigung der Kofferträger links und rechts oben:

Die Kofferträger seitlich in die Original-Öffnungen einhängen.

Fastening of the carrier left + right top:

Hang in the side carriers sideways into the original openings.



Befestigung der Kofferträger links und rechts vorne:

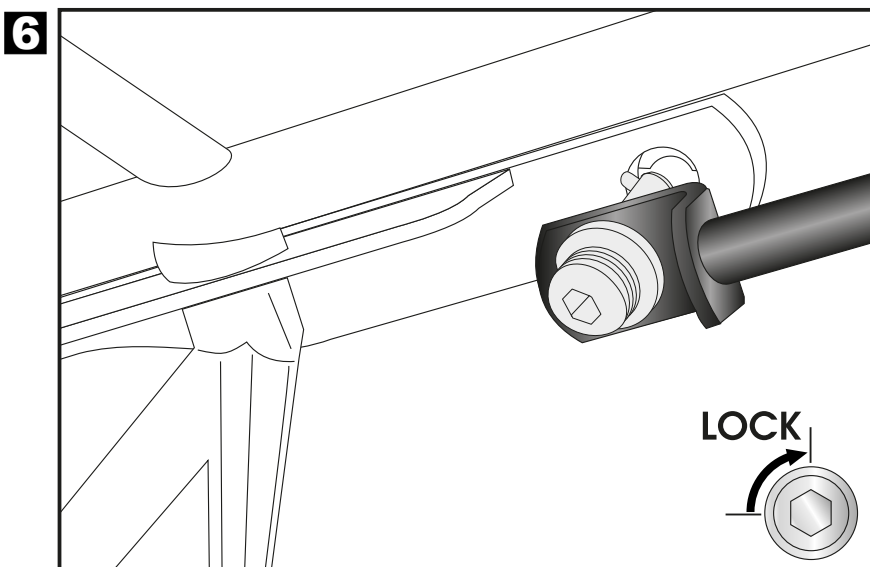
Mit den Lock-it Systemschrauben an dem vorderen Halteadapter befestigen.

Fastening of the carrier left + right front:

The carriers will now be fixed to the adapter with Lock it -screws

Lock it System-Schrauben nicht überdrehen ! Langsam drehen (Viertelumdrehung) bis die Schraube fühlbar einrastet und am Anschlag anliegt.

Don't overturn the Lock it screw ! Rotate slowly one quarter of a turn until screw engages.



Kofferträger / Side carrier **Lock it** System

BMW R 1250 GS
(2018-2023)
Artikel Nr.: / Item-no.:

6506514 00 01

BMW R 1200 GS LC
(2017-2017)
Artikel Nr.: / Item-no.:

650665 00 01

BMW R 1250 GS Adventure
(2019-2024)
Artikel Nr.: / Item-no.:

6506519 00 01

BMW R 1200 GS Adventure
(2014-2018)
Artikel Nr.: / Item-no.:

650671 00 01 Schwarz/black



DE MONTAGEANLEITUNG GB MOUNTING INSTRUCTIONS

7 Befestigung der Halteadapter hinten links und rechts:

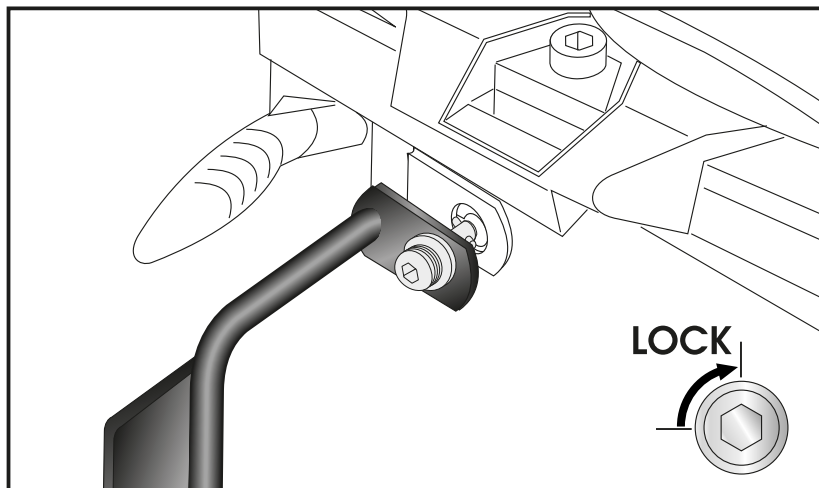
Zuerst mit der Lock-it Systemschraube an dem hinteren Haltebügel befestigen.

Fastening of the adapter left+right rear:

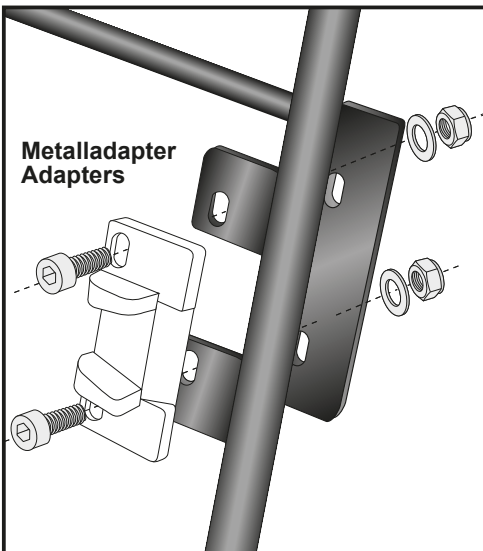
The adapters will be fixed to the adapter bow with Lock it -screws first.

Lock it System-Schrauben nicht überdrehen ! Langsam drehen (Viertelumdrehung) bis die Schraube fühlbar einrastet und am Anschlag anliegt.

Don't overturn the Lock it screw ! Rotate slowly one quarter of a turn until screw engages.



DE HINWEISE ZUR KOFFERMONTAGE GB HINT: ASSEMBLING SIDE CASES



Montage des Metalladapters zum Einhängen des Kofferhalteschlosses

Die Metalladapter liegen den Koffern bei, nicht diesem Kofferträgerset. Die notwendigen Schrauben zur Montage der Metalladapter am Kofferträger sind beigelegt (Zylinderschraube M6 x 20, U-Scheiben ø6,4, selbstsichernde Muttern M6).

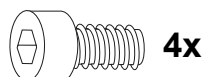
Fastening of adapter to hook in the fixing lock

The adapters are enclosed with the side cases.

They are not included in the side carrier set.

The necessary screws for mounting the metal adapter on the carrier are part of this set.

(Allen screw M6 x 20, washer ø6,4 and self lock nut M6).



DE ACHTUNG
GB CAUTION

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren ! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigelegten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

BMW R 1250 GS
(2018-2023)
Artikel Nr.: / Item-no.:

6506514 00 01

BMW R 1200 GS LC
(2017-2017)
Artikel Nr.: / Item-no.:

650665 00 01

BMW R 1250 GS Adventure
(2019-2024)
Artikel Nr.: / Item-no.:

6506519 00 01

BMW R 1200 GS Adventure
(2014-2018)
Artikel Nr.: / Item-no.:

650671 00 01 Schwarz/black



Hitzeschutz

Bauartbedingt kann bei längeren Vollgasfahrten eine Beschädigung der Koffer durch Hitzeinwirkung eintreten. Hier schafft das optional unter der Bestell-Nummer: 420665-04 erhältliche Hitzeschutzblech wirksame Abhilfe. Wir empfehlen das Hitzeschutzblech insbesondere zur Verwendung mit unseren Gobi und Junior Koffern.

Heat shield

Due to the design a damage (influence of heat) can occur to the case. Here's our heat shield creates an effective remedy. We recommend this separately sold heat shield in particular for use our Gobi and junior suitcases - item-no: 420665-04.

Diebstahlschutz / Anti-theft-device

Die optional unter der Bestell-Nummer: 151050 erhältlichen abschließbaren Lock it System-Schrauben stellen einen wirksamen Diebstahlschutz des Kofferträgers dar. Es wird empfohlen, pro Seite eine normale Lock it System-Schraube durch diese abschließbare Schraube zu ersetzen.

The Lock it system locking screws, optionally available under item no. 151050, provide effective theft protection of the rear carrier. It is recommended to use one on each side of the side-carrier, instead of the ordinary lock-it screw, for theft protection.

Weiteres Zubehör auf unserer Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH
An der Steinmauer 6
D-66955 Pirmasens
Germany

Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100
Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120
eMail: vertrieb@hepco-becker.de
www.hepco-becker.de